

# ACADEMIA BOLIVIANA DE LA LENGUA

CORRESPONDIENTE DE LA REAL ESPAÑOLA



# ANUARIO 32

LA PAZ - 2023







# ANUARIO

32

Academia Boliviana de la Lengua  
Correspondiente de la Real Española

2023

**ANUARIO DE LA ACADEMIA BOLIVIANA DE LA LENGUA**  
**Correspondiente de la Real Española**  
**Volumen 32-2023**

**Coordinador del Anuario**

Hugo César Boero Kavlin

**Concejo Editorial**

Hugo César Boero Kavlin

Tatiana Alvarado Teodorika

José Roberto Arze

Blithz Lozada Pereira

**Diseño de tapa**

Alvaro Velasco Delgadillo

**Diagramación**

Fernando Alvarado Flores

Academia Boliviana de la Lengua

Correspondiente de la Real Academia Española

c/o Universidad de Aquino – Bolivia.

c. Cap. Ravelo. Pasaje Isaac Eduardo, 2643.

Casilla 12175. Teléfono: (591-2) 244-5381

Correo electrónico: [aboldelalengua@gmail.com](mailto:aboldelalengua@gmail.com)

Página web: [www.academiadelalengua-bo.org](http://www.academiadelalengua-bo.org)

La Paz, Bolivia

Depósito Legal N° 4 -1-1828-2023

Impreso en Bolivia/ Printed in Bolivia

Impresión ecológica

© Derechos Reservados

Prohibida la reproducción total o parcial

La Paz – Bolivia 2023

# Actividades de los Académicos de Número<sup>1</sup>

De marzo de 2023 a marzo de 2024

## Incorporación de nuevos miembros a la ABL

### De junio a noviembre de 2023

- Ingreso en acto solemne a la ABL del lingüista e investigador, Juan Marcelo Columba-Fernández como miembro de número. Discurso de ingreso titulado: «Itinerarios de lectura en la geografía textual discursiva». La respuesta estuvo a cargo del académico Blithz Lozada. Salón de Actos de la Universidad de Aquino Bolivia, jueves 22 de junio.
- Ingreso en acto solemne a la ABL de Diego Valverde Villena como miembro de número. Su discurso de ingreso fue titulado: «Miguel de Cervantes, escritor paceño». La respuesta estuvo a cargo del académico de número José Roberto Arze. Salón de Actos del Centro Cultural de España, jueves 27 de julio.
- Ingreso en acto solemne a la ABL del sociólogo y escritor, Hugo José Suárez Suárez como miembro de número. Discurso de ingreso titulado: «Escribir: Por una sociología narrativa». La respuesta estuvo a cargo del académico Blithz Lozada. Salón de Actos de la Asociación de Periodistas de La Paz, miércoles 22 de noviembre.

## Homenajes, felicitaciones, premios y presencia institucional

### De marzo a junio de 2023

- A principios de la gestión 2023, Blithz Lozada remitió a España Villegas su contribución académica para el *Diccionario panhispánico de dudas* de la

---

<sup>1</sup> Elaboración de Blithz Lozada Pereira y Hugo Boero Kavlin con base en la información provista por los académicos de número de la ABL e información pública.

RAE. Explicó un *corpus* de 570 bolivianismos, 47 ejemplos con términos empleados en el país y sugerencias para la publicación respectiva.

- España Villegas, Hugo Boero y Juan Javier del Granado, miembros del Directorio, entregaron al Sr. Martín Dockweiler Cárdenas, el nombramiento de Académico Benefactor de la ABL. La directora pronunció el discurso de circunstancia en el acto especial llevado a cabo en la sede principal de la Universidad de Aquino de Bolivia en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, el día 16 de marzo. También le entregó una placa de reconocimiento por el funcionamiento de la Academia Boliviana de la Lengua en el edificio de UDABOL en la ciudad de La Paz.
- Tatiana Alvarado fue elegida miembro de la Directiva de la Asociación Internacional de Teatro Español y Novohispano. Está encargada como tesorera para el período de 2023 a 2026.
- Los doctores H.C.F. Mansilla y Blithz Lozada recibieron el apoyo de varias instituciones para que el Estado boliviano les otorgue la condecoración Orden Nacional del Cóndor de los Andes en Grado de Comendador, entre ellas el Consejo de la Alcaldía Municipal de La Paz, marzo de 2023.
- Participación de Alfonso del Granado y otros miembros de la ABL en el II Encuentro de Poetas del Mundo en la ciudad de Cochabamba, del 18 al 26 de marzo. La ciudad fue declarada «Territorio literario de Bolivia» por poetas de Argentina, Armenia, Brasil, Chile, Colombia, España, Líbano, México, Perú, Portugal, Venezuela, Alemania y Bolivia. Tema del Encuentro: «*Ulincho*: Pensamiento y palabra en libertad».
- Participación de España Villegas y Tatiana Alvarado en el IX Congreso de la Lengua Española realizado en Cádiz del 27 al 30 de marzo. Primer evento transmitido por Internet. Tema: «Lengua española, mestizaje e interculturalidad: Historia y futuro». Más de 1300 participantes.



- La Universidad de Boyacá, en Tunja, Colombia, le otorgó al académico Juan Javier del Granado el nombramiento de miembro honorario del Instituto del Futuro, en reconocimiento a su labor como jurista dedicado al derecho privado, viernes 28 de abril.
- Tatiana Alvarado organizó la Jornada Internacional «Jardines de senderos que se entretajan: Desde Charcas hasta la actual Bolivia». Se llevó a cabo en la Casa de América de Madrid, el 5 de mayo con la participación de nueve expositores.
- Restablecimiento del programa «Entre páginas» de Radio Impacto, con co-auspicio de la ABL y la conducción de Jorge Figueroa y José Roberto Arze. Martes 16 de junio.

### **De julio a septiembre de 2023**

- Posición 90° de Blithz Lozada entre los 100 científicos más destacados de Bolivia, según la *AD Scientific Index 2023: World Scientist an University Rankings 2023*, por el número de publicaciones indexadas y el número de citas de pares académicos e investigadores. Mes de julio.
- Las autoridades de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas de la UMSA entregaron al Dr. Blithz Lozada una felicitación por la excelente edición de la *Revista de Ciencia Política* N° 13, publicada por la unidad. La Paz, 7 de julio.
- El 10 de julio, la escritora y miembro de número de la Academia Boliviana de la Lengua, doña Gaby Vallejo Canedo, recibió virtualmente por motivos de salud, el Premio Mundial Gabriela Mistral-2022 de la Cámara Internacional de Escritores & Artistas de Chile. Se justificó el premio señalándose que la escritora boliviana «se asemeja a la esencia

de la poetisa chilena Gabriela Mistral y por la importancia absoluta de trabajar con niños y jóvenes en su educación».

- Discurso de homenaje al XCVII Aniversario de Fundación de la Academia Boliviana de la Lengua a cargo de H.C.F. Mansilla. Título del discurso: «Las academias de la lengua y la situación de la literatura: Observaciones dispersas sobre la cultura contemporánea». Acto solemne realizado en la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia. La Paz, 25 de agosto.
- Certificado de reconocimiento a Blithz Lozada otorgado por la Asamblea Legislativa Plurinacional de Bolivia por su trayectoria profesional, aporte académico, vocación de servicio y compromiso personal durante más de 40 años. La Paz, Palacio Legislativo, septiembre.
- Palabras de bienvenida de Tatiana Alvarado al Congreso «Ecos y resplandores helenos en la narrativa hispánica (siglos XVI-XXI)». La ABL fue co-organizadora del evento junto a otras entidades como la Universidad Complutense de Madrid. Se llevó a cabo en el Instituto Cervantes de Atenas, del 30 de agosto al 2 de septiembre con la participación de 49 expositores.
- Felicitación a Blithz Lozada de la Dirección de la Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA por la vinculación de la unidad con la Facultad de Filosofía, Letras y Ciencias Humanas de la Universidad de São Paulo de Brasil, La Paz, 7 de septiembre.
- El 2 de septiembre se cumplió el centenario de nacimiento de Armando Soriano Badani, escritor y miembro de número de la ABL. Alfonso del Granado participó en un evento de homenaje en la ciudad de Cochabamba con una alocución breve. 15 de septiembre.
- El día miércoles 27 de septiembre, Jorge Ordenes Lavandenz, miembro de número de la ABL, presentó su libro *Borbotones* en

la Biblioteca Municipal Enrique Kempff Mercado de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra.

- El 27 de septiembre, como Presidente de la Fundación Literaria «Javier del Granado», Alfonso del Granado rindió homenaje al Dr. Jorge Ordenes Lavadenz, escritor, poeta y miembro de número de la ABL, en un acto llevado a cabo en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra.

### **De octubre a diciembre de 2023**

- Alfonso del Granado ofreció un homenaje a la mujer boliviana, honrando la memoria de doña Adela Zamudio con una breve reseña histórica de su vida. Cochabamba, 11 de octubre.
- Celebración del Día de la Hispanidad en la Embajada de España en La Paz. Asistieron de la ABL España Villegas, Hugo Boero, Juan Javier del Granado, Alfonso del Granado, José Roberto Arze y Sra. Jueves 12 de octubre. El Vicedirector de la ABL no fue invitado.
- Homenaje al poeta y miembro de número de la ABL, Eduardo Mitre, en el octogésimo aniversario de su nacimiento. Textos de Benjamín Chávez, Vero López, Mayco Osiris Ruiz, Guillermo Ruiz Plaza, Jesús Urzagasti, Diego Valverde Villena y Martín Zelaya. Suplemento «El duende» de La patria de Oruro, edición física y virtual del domingo 26 de noviembre.
- Alfonso del Granado, Juan Javier del Granado y otros miembros de número de la ABL participaron presencial o virtualmente en el homenaje que la Delegación de Indiana de la Academia Norteamericana de la Lengua Española brindó al poeta boliviano Javier del Granado en el evento «Deslumbrante Voz Poética de Bolivia». Coordinó el homenaje, doña María Cristina Botelho y se realizó en el Campus de la Universidad de Indiana, Estados Unidos, el 14 de diciembre.

- El discurso central fue de Alfonso del Granado en homenaje a su padre en el evento «Javier del Granado: Deslumbrante voz poética de Bolivia». Proyectó el documental: «Vida y obra del poeta Javier del Granado». También usó de la palabra, Juan Javier del Granado haciendo un homenaje a su abuelo. Universidad de Indiana, 14 de diciembre.
- Felicitación a Blithz Lozada de la Dirección de la Carrera de Historia de la UMSA por conducir la elaboración y aprobación en comisiones paritarias, de tres reglamentos académicos para la unidad. La Paz, 21 de diciembre.

#### **De enero a marzo de 2024**

- La Comisión de Literatura de la ABL, compuesta por: José Roberto Arze, María Cristina Botelho, Eduardo Mitre, Alba María Paz Soldán, Óscar Rivera Rodas, Diego Valverde Villena y Tatiana Alvarado Teodorika (que la coordina), continúa trabajando sobre los proyectos en curso: la Bibliografía Boliviana de Literatura (a cargo de José Roberto Arze) y la Biblioteca del Parnaso Boliviano (a cargo de Tatiana Alvarado Teodorika). Además, prevé llevar adelante un acto por el centenario de nacimiento de Julio de la Vega a mediados de año; la publicación de un volumen por el bicentenario de Bolivia en 2025 y un programa radial sobre las palabras.
- Desde febrero, la Comisión de Lingüística de la ABL, compuesta por: España Villegas, Na-dezhda Bravo, Tatiana Alvarado, Bruce Aramayo (becario) y Marcelo Columba que la coordina; ha definido las tareas de la gestión. Se constataron los avances y se estableció el desarrollo en lo concerniente a proyectos colectivos en coordinación con la RAE. Se trata de la Nueva Gramática de la Lengua Española, los gentilicios y las listas para el Diccionario de la Lengua Española y las contribuciones

para el Diccionario Panhispánico de Dudas. Asimismo, respecto de los proyectos de la ABL se monitorean actualmente, la transliteración de los manuscritos coloniales para los Cimientos del Castellano Boliviano, la organización del taller de paleografía para este año, el desarrollo del corpus del español y la participación en eventos internacionales.

- La «Biblioteca del Parnaso boliviano» fue inaugurada el 26 de mayo de 2023, reuniendo su sitio *web* en nueve meses, alrededor de 6500 visitas. Se dieron más de diez notas de prensa, entrevistas, reportajes y otros eventos de información en varias ciudades de Bolivia; además de enlaces del Centro Virtual Cervantes de España y del *Institut des Amériques* de Francia.
- El 20 de enero en la ciudad de Cochabamba, falleció la escritora y miembro de número de la Academia Boliviana de la Lengua, doña Gaby Vallejo Canedo. Hubo varios homenajes de instituciones, colegas y personalidades locales, nacionales e internacionales. María Cristina Botelho, Nadezhda Bravo y la ASALE rindieron sus respetos; paz en su tumba.
- Tatiana Alvarado dio formación de seis horas a la Dirección General de Traducción de la Comisión Europea en Bruselas, el 29 de enero. Expuso el tema: «El lugar de la traducción entre los siglos XVI y XVII: Las traducciones en español. Un viaje de la metrópoli hasta la zona antártica»
- Los últimos días de enero y los primeros de febrero, en la ciudad de Tarija, se llevaron a cabo varias actividades de homenaje al poeta, artista y miembro de número de la ABL, Édgar Ávila Echazú. Se exhibieron sus obras literarias y pictóricas.
- Con la presencia de académicos y familiares, Alfonso del Granado participó en el evento de homenaje a Javier de Granado: «Poeta del

Milenio de la Lengua Castellana». El acto se llevó a cabo en el Club del Libro «Javier del Granado» de la ciudad de Cochabamba, el 14 de febrero. Además del discurso central, Alfonso del Granado proyectó un documental sobre su padre.

- La familia de don Julio de la Vega, miembro de número de la ABL, invitó a recordar el centenario de su nacimiento con una celebración eucarística. La Paz, 4 de marzo.
- El 6 de marzo, como Presidente de la Fundación Literaria «Javier del Granado», Alfonso del Granado presentó como homenaje póstumo, el libro de la poetisa Emma Alina Ballón, titulado: *Sonetos de corazón*. Cochabamba.

## **Participación en eventos académicos**

### **De marzo a junio de 2023**

- Mariano Baptista Gumucio participó en la presentación del segundo tomo de la *Obra completa* de Carlos Medinaceli, titulado: *Ensayos de Carlos Medinaceli (1931-1940)*. La publicación fue auspiciada por la Carrera de Literatura de la UMSA y por Plural Editores. La presentación se llevó a cabo a inicios del año 2023 en el Auditorio Marcelo Quiroga Santa Cruz.
- Participación de Tatiana Alvarado en la presentación del libro *Crónica de la Lengua Española: 2022- 2023*. Auspiciada por la RAE y por la ASALE, Casa de Cádiz, 28 de marzo.
- Exposición de H.C.F. Mansilla sobre el tema: «Alexis de Tocqueville: Pensador, jurista, político e historiador francés», en el evento: Francia, país de la *liberté*. Alianza Francesa, La Paz, 6 de abril.
- El académico Juan Javier del Granado impartió la conferencia magistral titulada: “La propiedad industrial hoy en día” en las instalaciones de la Universidad de Boyacá, en Tunja, Colombia, el miércoles 26 de abril.

- Hugo Boero Kavlin, coordinador del *Anuario N° 31 de la Academia Boliviana de la Lengua*, dio el discurso principal en la presentación de la publicación en el acto institucional de conmemoración del «Día del idioma». Salón de actos de la Universidad de Aquino Bolivia. La Paz, 28 de abril.
- Conferencia de Tatiana Alvarado sobre el tema: «*Imitatio*, traducción y tradición clásica: Viajando hasta los confines». En la Universitat de les Illes Balears, Palma, 2 de mayo.
- Tatiana Alvarado expuso: «La composición poética entendida como traducción: El Inca Garcilaso, Dávalos y Figueroa y Mexía de Fernangil». Jornada Internacional «Jardines de senderos que se entretajan: Desde Charcas hasta la actual Bolivia». Casa de América. Madrid, 5 de mayo.
- Comentario de Blithz Lozada al libro de Guillermo Mariaca titulado: *El retorno de los bárbaros: Estetizar la política para indianizar el mundo y feminizar la vida*. Aula Magna de la Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA, La Paz, viernes 5 de mayo.
- Presentación en la Feria del Libro de Madrid, de la novela de Verónica Ormachea, *Neruda y su laberinto pasional*, con varios discursos de connotados intelectuales a principios de junio.
- Blithz Lozada fue expositor invitado por la Carrera de Derecho de la Universidad Privada Franz Tamayo para participar en el Club de Lectura presentando el tema: «Comentario del texto: *La creación de la pedagogía nacional*». Participación virtual el día sábado 3 de junio.
- Exposición de Blithz Lozada del tema: «Paradigmas de la educación en el siglo XXI», en: *La educación en la primera mitad del siglo XXI*. Instituto de Estudios Bolivianos. La Paz, 26 de junio.
- Exposición de H.C.F. Mansilla sobre el tema: «Problemas actuales de la enseñanza universitaria en el contexto internacional», en el evento:

La educación en la primera mitad del siglo XXI. Instituto de Estudios Bolivianos. La Paz, 26 de junio.

- Reinicio de presentaciones. Exposición de Blithz Lozada del tema: «La filosofía y el lenguaje» en la sesión de la Junta Plenaria de la ABL el día jueves 30 de junio. La Paz, La Casa del Poeta.

### **De julio a septiembre de 2023**

- Presentación de los tres tomos de H.C.F. Mansilla, *Obras selectas*, en la III Feria del Libro Rebelde de Santa Cruz de la Sierra. Rincón Ediciones, julio de 2023. Hubo otras presentaciones.
- Exposición magistral de H.C.F. Mansilla sobre el tema: «Neo-fascismo y neo-populismo». Centro de Diplomados en Altos Estudios Nacionales, La Paz, 20 de julio.
- Exposición de España Villegas del tema: «El castellano hablado en la ciudad de La Paz» en la sesión de la Junta Plenaria de la ABL el día viernes 28 de julio. La Paz, La Casa del Poeta.
- Participación en eventos y elaboración de propuesta de innovación curricular de Blithz Lozada, publicada con el título: *Bases para el cambio curricular: Propuesta de nuevo Plan de estudios para la Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública*. Documento distribuido física y digitalmente para su tratamiento en agosto.
- Exposición de Blithz Lozada en el *Seminario: Arquitectura y Filosofía* de la Facultad de Arquitectura, Artes, Diseño y Urbanismo de la UMSA. Ponencia: «Filosofía de la Arquitectura en el mundo de la post-pandemia». La Paz, 3 de agosto. Entrega del texto para su publicación.
- Comentario de H.C.F. Mansilla en la presentación de la revista semestral de la Carrera de Filosofía de la UMSA, *Lup' iñäni* N° 8. La Paz, 3 de agosto.



- Comentario de Blithz Lozada en la presentación de la revista semestral de la Carrera de Filosofía de la UMSA, *Lup'ĩñäni* N° 8. La Paz, 3 de agosto.
- Presentación del N° 31 del *Anuario de la Academia Boliviana de la Lengua* en la 27ª Feria Internacional del Libro. Participación de España Villegas y alocuciones de Hugo Boero Kavlin y José Roberto Arze. Expo-Feria *Chuquiago Marka*. La Paz, 3 de agosto.
- Coloquio «Aproximación a las figuras histórico-políticas de Bolivia» organizado por la Academia Boliviana de la lengua, con exposiciones de España Villegas, José Roberto Arze y Alfred Villegas Lazo en la 27ª Feria Internacional del Libro. Expo-Feria *Chuquiago Marka*. La Paz, 4 de agosto
- Exposición de Blithz Lozada en la 27ª Feria Internacional del Libro, de la síntesis de los dos tomos del *Cuaderno de Investigación N° 20* del IEB, titulados: *Once textos sobre la pandemia (A-B)*. Evento organizado por la ABL, Salón Adolfo Cáceres de la Expo-Feria *Chuquiago Marka*. La Paz, 5 de agosto.
- Coloquio «Los tesoros lexicográficos de Bolivia» organizado por la ABL, con exposiciones de España Villegas y Marcelo Columba en la 27ª Feria Internacional del Libro. Expo-Feria *Chuquiago Marka*. La Paz, 9 de agosto.
- Alba María Paz Soldán participó en la presentación del libro titulado: *Antología de la crítica y del ensayo literarios en Bolivia*, publicado por la Biblioteca Boliviana del Bicentenario y el Centro de Investigaciones Sociales. La presentación se llevó a cabo en la 27ª Feria Internacional del Libro. Expo-Feria *Chuquiago Marka*. La Paz, 9 de agosto.
- Presentación organizada por la ABL, de la «Biblioteca del Parnaso boliviano» en la 27ª Feria Internacional del Libro. Participación

presencial de España Villegas y conexión virtual de Tatiana Alvarado, Bruce Aramayo y Marco Montellano. Expo-Feria *Chuquiago Marka*. La Paz, 12 de agosto.

- Hugo Boero Kavlin desarrolló el Taller de introducción al *Programa integral sostenible de desarrollo forestal, uso racional de los acuíferos y saneamiento de enfermedades hídrico-parasitológicas de la Cuenca Oriental del Altiplano Norte*. Evento dirigido a líderes de iglesias evangélicas del Departamento de La Paz y tomadores de decisiones en proyectos de ayuda humanitaria en el tema de adaptación y cambio climático (agua), con participación de varias iglesias y transmisión por Internet a nivel nacional. 17 de septiembre.
- Conferencia virtual de Tatiana Alvarado titulada: «Traducción y creación poética: Entre complicidad, inspiración y celebración». Evento organizado por el Departamento de Cultura de la Biblioteca de la Universidad Católica Boliviana en colaboración con la Academia Boliviana de la lengua. Martes, 26 de septiembre.
- Discurso de Blithz Lozada presentando el libro *Temas de Filosofía de la Medicina* del Dr. Daniel Elío-Calvo Orozco. Auditorio de la Facultad de Medicina de la UMSA. La Paz, 29 de septiembre.
- Exposición de Nadezhda Bravo del tema: «Morfosintaxis, modalidad y uso de la expresión: ¿Puedo aprovechar?» en la sesión de la Junta Plenaria de la ABL el día jueves 29 de septiembre. La Paz, La Casa del Poeta.
- Disposición en línea del N° 31 del *Anuario de la Academia Boliviana de la Lengua*. Octubre, en el enlace: <https://www.academiadelalengua-bo.org/spip.php?article268>

### De octubre a diciembre de 2023

- Presentación del libro *Soberanía, republicanismo y Estado moderno* con textos de Alberto Ribeiro Gonçalves de Barros y Blithz Lozada Pereira con discursos de los autores. Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA, La Paz, 10 de octubre.
- Participación virtual de Nadezhda Bravo en el XXIIª Jornada Internacional ALFALITO. Presentación en la Mesa de Morfología y Pragmática de la ponencia titulada: «Morfosintaxis, modalidad y uso de la expresión: ¿Puedo aprovechar?». Instituto Pedagógico de Caracas, 11 de octubre.
- Participación de Diego Valverde Villena en dos coloquios con lectura de poemas en el evento literario internacional *Festival d'Écrivains Hispaniques*, Aix-en-Provence,. 18 al 20 de octubre.
- Exposición magistral de H.C.F. Mansilla sobre el tema: «Martin Heidegger, Hannah Arendt y la banalidad del mal». Alianza Francesa. La Paz, 19 de octubre.
- Conferencia de Marcelo Columba-Fernández titulada: «Vocablos mestizos y cohesión textual en la narrativa minera boliviana». Evento organizado por el Departamento de Cultura de la Biblioteca de la Universidad Católica Boliviana en colaboración con la Academia Boliviana de la lengua. Sala VIP de la Biblioteca de la Universidad Católica Boliviana. La Paz, jueves 26 de octubre.
- Exposición de Marcelo Columba titulada: «La lengua y las máquinas: Cavilaciones en torno a la inteligencia artificial». Sesión de la Junta Plenaria de la ABL el día viernes 29 de septiembre. La Paz, La Casa del Poeta.

- El 5 de noviembre, Hugo José Suárez fue moderador de la discusión titulada: «Religiones y derechos humanos en América Latina», realizada por la Asociación de Ciencias Sociales de la Religión en América Latina. México, D. F.
- Presentación del libro de Sebastián Morales titulado: *La invención de lo posible: Historias(s) de la institución-cine digital en Bolivia (2003-2019)*. A cargo de Hugo Boero en el Auditorio Marcelo Quiroga Santa Cruz de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación de la UMSA. La Paz, jueves 9 de noviembre.
- Blithz Lozada fue invitado por la agrupación estudiantil de la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas de la UMSA, *Políticamente joven*, a su programa de formación. Expositor virtual del tema: «La postmodernidad», día jueves 9 de noviembre.
- Presentación de la 2ª edición del libro de H.C.F. Mansilla, *Una mirada crítica sobre la obra de René Zavaleta Mercado*. Encuentro por la libertad. Santa Cruz de la Sierra, 13 de noviembre.
- Capacitación impartida por Hugo Boero Kavlin sobre: «Adaptación hídrica al cambio climático y reducción de riesgos climáticos en el Altiplano Norte de La Paz: Apuntes para la ciudad de El Alto». Organizado por la Comisión de Medio Ambiente de la Federación de Juntas Vecinales de la Ciudad de El Alto 6 de Marzo. Sede social FEJUVE, distrito 6, miércoles 15 de noviembre.
- Presentación de H.C.F. Mansilla como expositor en el ciclo de charlas: «El juego de los abalorios». Alianza Francesa & Nexos. La Paz, del 19 de octubre al 21 de noviembre de 2023.
- Alba María Paz Soldán expuso en la Carrera de Literatura de la UMSA, la ponencia titulada: «Cuatro autores leídos por Medinaceli: Alfredo

Guillen Pinto, José Eduardo Guerra, novelista, Manuel Céspedes, Roberto Leytón». Fue en el Coloquio Anual de Avances de Investigación del Instituto de Investigaciones Literarias, en la Mesa N° 9: «Carlos Medinaceli en la crítica literaria». La Paz, 22 de noviembre.

- El 23 de noviembre en el auditorio de la Carrera de Sociología de la UMSA, con auspicio del Instituto de Investigaciones Sociológicas y la Editorial 3600, se llevó a cabo la presentación de dos libros de Hugo José Suárez: *Bourdieu en Bolivia* y *La decadencia*.
- Exposición virtual de Alba María Paz Soldán titulada: «De cartas y novelistas: *Íntimas* de Adela Zamudio y *Lady Susan* de Jane Austen». Sesión ordinaria de la Junta Plenaria de la ABL llevada a cabo el día viernes 24 de noviembre.
- El 28 de noviembre, Hugo José Suárez fue moderador en el evento académico: «Narrar el daño y la pérdida», realizado como parte del Seminario Institucional «Explicar y narrar» auspiciado por el Instituto de Investigaciones Sociales de la Universidad Nacional Autónoma de México.
- Hugo José Suárez impartió la conferencia: «La religiosidad popular en América Latina: Apuntes para la discusión». Fue en el V Encuentro Latinoamericano sobre Religión Popular, llevado a cabo en Santiago de Chile por la Pontificia Universidad Católica de Chile, el 14 de diciembre.
- Exposición magistral de H.C.F. Mansilla sobre el tema: «El liberalismo actual en el ámbito internacional». Generación Libertad. Transmisión virtual el 24 de noviembre.
- Participación de Diego Valverde Villena en el coloquio «Álvaro Mutis, cien años». Evento literario internacional organizado por el Instituto Cervantes de Estambul, 14 de diciembre.

- Por invitación de la Academia Norteamericana de la Lengua Española, Juan Javier del Granado impartió la conferencia titulada: “Fe y verso en tiempos de cambio: Javier del Granado y Ramón López Velarde”. Departamento de Estudios Latinos de la Universidad de Indiana con coauspicio de la Universidad de Purdue en Indianápolis, Estados Unidos, el jueves 14 de diciembre.
- La académica de número, Gaby Vallejo Canedo, participó y coadyuvó en la organización de la 8ª Expo-Libro Navideña de la ciudad de Cochabamba que concluyó exitosamente con la exhibición y venta de libros el 17 de diciembre.

#### **De enero a marzo de 2024**

- El 1º de enero se dio un Coloquio Internacional en el que se presentó el libro de Hugo José Suárez, *Guadalupanos en París*. El evento fue «El exvoto: Un patrimonio en movimiento», auspiciado por la Casa de Francia y el Centro de Estudios Mexicanos y Centroamericanos. México, D.F.
- Presentación de la novela de Verónica Ormachea, *Neruda y su laberinto pasional*, publicada por Plural Editores. Evento realizado con auspicio de la Fundación Patiño. La Paz, 15 de enero. Hubo otras presentaciones del libro en La Paz y otras ciudades de Bolivia.
- Comentario de H.C.F. Mansilla en la presentación de la novela de Verónica Ormachea, *Neruda y su laberinto pasional*. La Paz, 15 de enero.
- Participación de H.C.F. Mansilla en el conversatorio: «Debates sobre la realidad boliviana». Asociación de Periodistas de La Paz. 30 de enero.
- Inicio virtual de la «Cátedra H.C.F. Mansilla» patrocinada por la Generación Bicentenario con el Dr. Mansilla como encargado del área de Filosofía, La Paz, de febrero a septiembre de 2024.

- Exposición magistral de H.C.F. Mansilla sobre el tema: «El panorama del liberalismo en la actualidad: Un análisis global». Avanza Libertad. Transmisión virtual el 24 de febrero.
- Presentación del libro de Hugo José Suárez titulado: *Guadalupanos en París*. 45ª Feria Internacional del Libro en el Palacio de Minería, México D. F. 1º de marzo.
- Hugo José Suárez impartió la conferencia virtual titulada: «La Paz en el torbellino del progreso: Transformaciones urbanas en la era del cambio en Bolivia». Fue en el evento «Urbanismo e investigación» patrocinado por el Instituto Boliviano de Urbanismo. La Paz, 4 de marzo.
- Presentación del libro de Hugo José Suárez: *Guadalupanos en París*, auspiciada por el Instituto de Investigaciones Sociales de la Universidad Nacional Autónoma de México. 5 de marzo.
- Exposición de H. C. F. Mansilla sobre el tema: «Fundación e inicios de la república de Bolivia» en la «Cátedra H. C. F. Mansilla». Generación Bicentenario, Alianza Francesa, La Paz, 7 de marzo.
- Presentación del libro de H. C. F. Mansilla, *Sociedad dislocada, Estado autoritario y desastre ecológico: Quince fragmentos en torno a una teoría crítica del poder*. Rincón Ediciones. Feria Internacional del libro de El Alto, 16 de marzo. Hubo presentaciones organizadas por la editorial en 2023.
- Presentación a cargo de Alba María Paz Soldán del libro de poesía de Norah Zapata Prill titulado: *Eclipses*. Palacio Portales de la ciudad de Cochabamba, 27 de marzo.
- Presentación de la 2ª edición del libro de H. C. F. Mansilla, *Filosofía occidental y filosofía andina: Dos modelos de pensamiento en comparación*. Centro Boliviano Americano. La Paz, 27 de marzo.

Hubo otras presentaciones organizadas por Rincón Ediciones en La Paz y otras ciudades.

## **Publicaciones de los miembros de número**

### **De marzo a junio de 2023**

- Publicación del artículo de Tatiana Alvarado titulado: «De cómo lo *otro* define a la figura del autor nacional: Unas calas en Jorge Luis Borges y Roberto Arlt». En: *Crónica de la Lengua Española: 2022-2023*, Editorial Planeta, Barcelona, marzo, pp. 857-67.
- «¿Bolivia ingresa a un corralito como en la Argentina?», columna de Verónica Ormachea en el matutino *Página siete*, 2 de mayo.
- Publicación del comentario de Blithz Lozada al libro del Dr. Guillermo Mariaca Iturri titulado: *El retorno de los bárbaros: Estetizar la política para indianizar el mundo y feminizar la vida*. Suplemento «El duende» de *La patria* de Oruro, edición digital del domingo 29 de mayo.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «La muerte de Heráclito». 16 de mayo.
- Publicación de H.C.F. Mansilla del artículo titulado: «*Ex Oriente lux*: El rechazo de Occidente y sus consecuencias sociales y políticas». En: *Revista de estudios globales, análisis histórico y cambio social*, Murcia, Vol. 2, N° 4, mayo-junio, pp.233-51.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «La otra muerte de Heráclito: Eróstrato, el pastor de Éfeso y su destructivo legado». 16 de junio.
- Publicación virtual el 18 de junio, de H.C.F. Mansilla en *Página siete*. Título del artículo: «Liberalismo democrático y neoliberalismo». Suplemento «Ideas», Vol. XII, pp.4-5.



### De julio a septiembre de 2023

- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «Las amazonas: Mito e historia antigua». 16 de julio.
- Publicación del «Prólogo» de Blithz Lozada. al libro *Temas de Filosofía de la Medicina* de autoría del Dr. Daniel Elío-Calvo Orozco. Rincón Ediciones, La Paz, agosto, pp. 7-11.
- Publicación de H.C.F. Mansilla del artículo titulado: «¿Existe un futuro para el socialismo en América Latina?: Antecedentes, enfoques explicativos y falacias evidentes». En: *Revista de Ciencias Políticas*, Buenos Aires, N° 48, agosto.
- De Diego Valverde Villena se incluyó el «Prólogo» redactado para a la publicación de 1990, del libro de Álvaro Mutis Jaramillo titulado: *La muerte del estratega*. La traducción al danés, editada en Copenhague el mes de agosto, fue realizada por Paul Klitnæs, con el título *Strategens død og en anden historie*.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista *Meer Magazine* del ensayo: «El templo de Éfeso, Heráclito y las amazonas: Relevancia de una de las siete maravillas del mundo». 16 de agosto.
- Diego Valverde Villena publicó el artículo titulado: «Álvaro Mutis: *La muerte del estratega y otro relato*, en danés», difundido por el medio virtual Aurora Boreal el 25 de agosto.
- Publicación del libro de poesía de Diego Valverde Villena titulado: *Una granada entreabierta. Poesía reunida (1995-2022)*, Plural editores. La Paz, septiembre.
- Publicación del comentario de Blithz Lozada a la exposición magistral del Dr. Alberto Ribeiro Gonçalves de Barros titulada: «El modelo

neo-republicano de democracia». Impartida en la celebración del XL Aniversario de fundación de la Carrera de Ciencias Política y Gestión Pública de la UMSA. La Paz, 5 de septiembre, en: *Soberanía, republicanismo y Estado moderno*, pp. 37-48.

- Publicación de Blithz Lozada en la *Revista doxa política* N° 4, del ensayo titulado: «El libro de don Hugo Felipe Mansilla Ferret titulado *Una mirada crítica sobre la obra de René Zavaleta Mercado*». Revista de la Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA, septiembre, pp. 7-15
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «El imaginario occidental: Mitos, mujeres y decadencia de la historia». 16 de septiembre.
- «Cuando el arte boliviano se torna universal», opinión de Verónica Ormachea publicada por la Agencia de Noticias FIDES, 25 de septiembre.

### **De octubre a diciembre de 2023**

- Publicación virtual del texto de Tatiana Alvarado: «Una reflexión sobre la *traducción* y su clasificación como *americana*: El caso de Safo en la epístola (¿ovidiana?) de Diego Mexía de Fernangil». En *e-Spania: Revue interdisciplinaire d'études hispaniques médiévales et modernes*, N° 46, octubre.
- Publicación del ensayo de H. C. F. Mansilla: «Libertad y democracia en el pensamiento boliviano». En: *Revista de la Academia Boliviana de Educación Superior* N° 6. La Paz, octubre, pp. 29-49.
- En octubre, con auspicio del Instituto de Investigaciones Sociales de la Universidad Nacional Autónoma de México, Hugo José Suárez publicó el libro titulado: *Guadalupanos en París*.

- Publicación del artículo de Blithz Lozada: «La *titulación directa* en las elecciones universitarias». En: *Revista de la Academia Boliviana de Educación Superior* N° 6. La Paz, octubre, pp. 23-8.
- Publicación de la recensión de Blithz Lozada: «Acerca de *Once textos sobre la pandemia*». En: *Revista de la Academia Boliviana de Educación Superior* N° 6. La Paz, octubre, pp. 61-79.
- «Duelo al Sol de Bolivia entre Evo Morales y Luis Arce», opinión de Verónica Ormachea publicada por *El Debate*, 6 de octubre.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo; «Prometeo, Pandora y la humanidad de bronce: El imaginario occidental». 16 de octubre.
- «¿La derecha contra el kirchnerismo?», columna de Verónica Ormachea en el matutino *Los tiempos*, 28 de octubre.
- Publicación del texto de Alba María Paz Soldán titulado: «Adela Zamudio: imagen y escritura», en el libro: *Sobre Íntimas de Adela Zamudio*. Plural Editores e Instituto de Investigaciones Literarias de la UMSA, pp. 177-94. La Paz, noviembre.
- El texto de Nataniel Aguirre titulado: *Juan de la Rosa: Memorias del último soldado de la Independencia* de la Biblioteca Ayacucho, publicado en Caracas en 2005, fue reproducido en la compilación titulada: *Antología de la crítica y del ensayo literarios en Bolivia*, publicada por la Biblioteca Boliviana del Bicentenario y por el Centro de Investigaciones Sociales el mes de noviembre. Alba María Paz Soldán redactó el «Prólogo» a dicho texto. La Paz, pp. 545-58.
- El año 2003, la Fundación para la Investigación Estratégica en Bolivia (PIEB) publicó el Tomo I del libro titulado: *Hacia una historia crítica*

*de la literatura en Bolivia*. El libro fue antecedido por la «Introducción general» redactada por Alba María Paz Soldán y Blanca Wiethüchter. Dicha «Introducción» se reprodujo en la compilación titulada: *Antología de la crítica y del ensayo literarios en Bolivia*, publicada por la Biblioteca Boliviana del Bicentenario y por el Centro de Investigaciones Sociales el mes de noviembre. La Paz, pp. 559-68.

- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «Religión y cultura: La imagen de Eva en Occidente». 16 de noviembre.
- Publicación de poemas inéditos de Eduardo Mitre en el Suplemento «El duende» de *La patria* de Oruro, edición física y virtual del domingo 26 de noviembre.
- «Nadie se beneficia con una guerra», columna de Verónica Ormachea en el matutino *Los tiempos*, 30 de noviembre.
- Publicación de H.C.F. Mansilla del artículo titulado: «La curiosa popularidad de Gabriel René Moreno entre los intelectuales progresistas». Suplemento «El duende» de *La patria* de Oruro, edición física y digital del domingo, 31 de diciembre, Vol. XXVII, N° 736, p. 8.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «Eva, Lilith y la mujer en el imaginario occidental. 16 de diciembre.

#### **De enero a marzo de 2024**

- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «Volver a las letras». Es parte de su columna *Diario vagabundo*. La Paz, 5 de enero.

- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «El mal en el imaginario occidental: Ideas, religiones arcanas y mitos». 16 de enero.
- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «Lucho y su abuelo Luis», columna *Diario vagabundo*. La Paz, 18 de enero.
- Publicación del comentario de H. C. F. Mansilla titulado: «Pablo Neruda visto por Verónica Ormachea». Suplemento «El duende» de *La patria* de Oruro, edición física y digital del domingo 28 de enero. Vol. XXVIII, N° 737, pp. 4-5.
- «Sobreseimiento de Jeanine Áñez, una farsa», columna de Verónica Ormachea en el matutino *Los tiempos*, 30 de enero.
- «Inteligencia artificial y desafíos actuales de la formación superior», artículo de Blithz Lozada publicado en *Ciencia política académica y democracia en Bolivia*. Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA. La Paz, febrero, pp. 145-63.
- «Libertad y democracia en el pensamiento boliviano», publicación de H.C.F. Mansilla en la compilación: *Ciencia política académica y democracia en Bolivia*. Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA, febrero, pp. 26-39.
- «Paradigmas de la educación en el siglo XXI», ensayo de Blithz Lozada publicado en *Cuaderno de Investigación N° 21* del Instituto de Estudios Bolivianos, *La educación en la primera mitad del siglo XXI*, La Paz, febrero, pp. 41-82.
- «La universidad boliviana y la falta de espíritu crítico: Observaciones dispersas de un profesor marginal», ensayo de H.C.F. Mansilla en

*Cuaderno de Investigación N° 21* del Instituto de Estudios Bolivianos, *La educación en la primera mitad del siglo XXI*, La Paz, febrero, pp. 83-6.

- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «Santiago Arau u otra manera de mirar la ciudad de México», en la columna *Diario vagabundo*. La Paz, 1° de febrero.
- Hugo José Suárez ha publicado en su columna *Ciudad a diario* de la Revista digital *88 Grados* su artículo titulado: «Las sorpresas de Santiago», 4 de febrero.
- Publicación de H.C.F. Mansilla del artículo: «La tensión entre identidad y gobernabilidad». *Los tiempos* de Cochabamba. Primera parte: 6 de febrero, p. 11; Segunda parte: 7 de febrero, p. 11.
- Publicación de H.C.F. Mansilla del artículo titulado: «Los desafíos de los liberales bolivianos». En el periódico *Los tiempos* de Cochabamba, 15 de febrero, p. 11.
- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «Disney en la librería». Es parte de su columna *Diario vagabundo*. La Paz, 15 de febrero.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «Los gestos de la vida de Sócrates: Agonística de la verdad contra los sofistas». 16 de febrero
- «¿Es Bukele un dictador?», columna de Verónica Ormachea en *Los tiempos*, 27 de febrero.
- Publicación de H.C.F. Mansilla del artículo titulado: «Dos fanatismos en pugna». En el periódico *Los tiempos* de Cochabamba, 27 de febrero, p. 11.
- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «Lo que el zapatismo me dejó». Es parte de su columna *Diario vagabundo*. La Paz, 29 de febrero.

- Hugo José Suárez publicó el artículo: «Imágenes de la fe: Sociología visual de la colonia La Condesa en la Ciudad de México». En *Encartes*, N° 13, marzo. México D. F., pp. 239-51.
- Tatiana Alvarado & Theodora Grigoriadou son editoras de: *Voces helenas en la poesía hispánica*, publicado en marzo por Presses Universitaires du Midi, Toulouse, Colección Hespérides.
- Diego Valverde Villena publicó dos poemas en el medio virtual Aurora Boreal el 10 de marzo.
- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «Ciencias sociales en el museo». Es parte de su columna *Diario vagabundo*. La Paz, 13 de marzo.
- Publicación de Blithz Lozada en la revista electrónica *Meer Magazine* del ensayo: «Democracia en Atenas: Raíces y realidades». 16 de marzo.
- Hugo José Suárez ha publicado en su columna *Ciudad a diario* de la Revista digital *88 Grados* su artículo titulado: «La bicicleta es mi ciudad», 23 de marzo.
- Publicación de Hugo José Suárez en *Brújula digital*. Texto titulado: «El desafío de los intelectuales». Es parte de su columna *Diario vagabundo*. La Paz, 28 de marzo.

## **Entrevistas y gestiones académicas**

### **De marzo a junio de 2023**

- En abril, Blithz Lozada editó y distribuyó un DVD con 50 libros de su autoría y su co-autoría; incluyéndose la edición de compilaciones y revistas, con artículos y ensayos redactados por él. Suman alrededor de tres mil páginas producidas en más de un cuarto de siglo.

- Entrevista el miércoles 5 de julio, del Vicerrectorado de la UMSA, a los doctores Blithz Lozada y H.C.F. Mansilla transmitido en TVU y por redes sociales sobre el premio «Orden Nacional del Cóndor de Los Andes en el Grado de Comendador». La Paz, marzo.
- Entrevista a Blithz Lozada efectuada por Sandro Velarde en el programa «El fin de la historia» de TVU sobre el libro, *Theatrum Ginecologicum: Filosofía del guion femenino*. La Paz. 22 de mayo.
- Entrevista a Blithz Lozada de Jacqueline Barriga en el programa radial de 94 FM, «Mujeres en radio» sobre el tema «Filosofía, sexualidad y perversión», martes 9 de mayo.
- Nuevo ciclo del programa «Entre páginas» de Radio Impacto. Conducción de Jorge Figueroa y José Roberto Arze. Sesión dedicada al Día del maestro y a la ABL. Martes, 16 de junio.

### **De julio a septiembre de 2023**

- Entrevista a Diego Valverde Villena sobre el tema: «Miguel de Cervantes: Corregidor perpetuo de la ciudad de La Paz». En el programa «Entre páginas» de Radio Impacto. Conducción de Jorge Figueroa, Alfred Villegas Lazo y José Roberto Arze, julio de 2023.
- Entrevista a Blithz Lozada y a Erick San Miguel, de Jacqueline Barriga en el programa «Mujeres en radio» sobre el tema: «La Compañía de Jesús (primera parte)», martes 18 de julio.
- Entrevista del conductor de *El Laberinto* a H.C.F. Mansilla sobre el tema «*El carácter conservador de la nación boliviana: 20 años después*». La Paz, 21 de julio.
- Entrevista a Blithz Lozada y a Erick San Miguel, en el programa «Mujeres en radio» sobre el tema; «La Compañía de Jesús (segunda parte)», martes 25 de julio.



- Entrevista a España Villegas sobre la Academia Boliviana de la Lengua en el programa «Entre páginas» de Radio Impacto. Conducción de Jorge Figueroa y José Roberto Arze. 8 de agosto.
- Entrevista a Blithz Lozada de Jacqueline Barriga en el programa radial de 94 FM, «Mujeres en radio» sobre el tema «Relevancia actual de Franz Tamayo», martes, 22 de agosto.
- El 6 de septiembre, el programa «Primer movimiento» de la Radio de la Universidad Nacional Autónoma de México, entrevistó a Hugo José Suárez sobre el tema: «Homenaje a Gilberto Giménez y la Revista *Cultura y representaciones sociales*, hoy».
- Entrevista a Hugo Boero Kavlin en el programa «Banda *Phusart'awinaka*» de Radio San Gabriel. Conducción de Clemente Mamani sobre el tema «Patrimonio cultural», domingo 24 de septiembre.

### **De octubre a diciembre de 2023**

- Blithz Lozada tradujo del portugués al castellano y editó tres conferencias del Dr. Alberto Ribeiro Gonçalves de Barros publicadas en el libro: *Soberanía, republicanismo y Estado moderno*. Carrera de Ciencia Política y Gestión Pública de la UMSA, La Paz, octubre.
- Publicación de la entrevista efectuada a Diego Valverde Villena en el Cuaderno N° 9 de *Conversaciones*. Entrevista realizada por Luis Fernando Barth y editada por Vanessa Artieda. Instituto de Investigaciones Literarias de la Carrera de Literatura de la UMSA. La Paz, octubre.
- Entrevista a H.C.F. Mansilla efectuada por Sandro Velarde en el programa «El fin de la historia» de TVU sobre la 2ª edición del libro, *Una mirada crítica sobre la obra de René Zavaleta Mercado*. La Paz. 27 de noviembre.

- Entrevista a H.C.F. Mansilla efectuada por Sandro Velarde en el programa «Primera impresión» de TVU, La Paz. 9 de diciembre.
- El 21 de diciembre, la Radio Láser de La Paz, entrevistó a Hugo José Suárez sobre su libro: *La decadencia*.
- Desde diciembre de 2003 hasta enero de 2024, Hugo José Suárez realizó exposiciones fotográficas. Lo hizo en vitrinas de la estación del metro La Raza en México D. F. y en la «Galería Historias a través de tus ojos». El nombre de su exposición fue: «Rostros: La voz de mi pueblo».

#### **De enero a marzo de 2024**

- El 9 de enero, el programa «Primer movimiento» de la Radio de la Universidad Nacional Autónoma de México, entrevistó a Hugo José Suárez sobre el tema: «Bolivia, hoy».
- Edición de Blithz Lozada del *Cuaderno de Investigación N° 21* del IEB, *La educación en la primera mitad del siglo XXI*, Incluye el «Segundo prefacio», pp. 29-40. La Paz, febrero de 2024.
- Entrevista de Carmen de Carlos en Madrid. «Verónica Ormachea: *Pablo Neruda era un machista*» Publicada en *El Debate*, 29 de marzo.
- El 1° de marzo, el programa «Primer movimiento» de la Radio de la Universidad Nacional Autónoma de México, entrevistó a Hugo José Suárez sobre su el libro: *Guadalupanos en París*.

Academia Boliviana de la Lengua  
Correspondiente de la Real Española

Este volumen se terminó de imprimir  
el mes de abril de 2024 en la imprenta  
"Beltran: Impresiones y estrategias"  
Calle Fray José Veñasco N° 1743  
Tel. 2200959, La Paz.  
e-mail: [gobeltran@gmail.com](mailto:gobeltran@gmail.com)





ANUARIO  
32